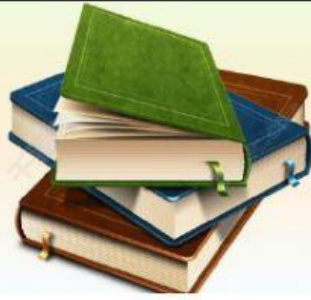




这是。。。的。。。？
不是。。。这是。。。
多少。。。？
。。。块



-那本书是。。。的？
-哪个颜色的？
-。。。的
-。。。的不是我的
。。。是我的



你好，
这是我的。。。
它是。。。的
-谁给你买的？
-我。。。给。。。
买的



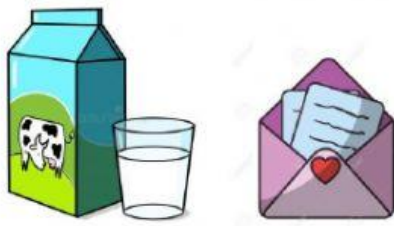
shēng rì kuài lè
- 生日快乐！

lǐ wù
礼物

-谢谢！这是什么？

-这是。。。。

你喜欢。。。的。。。吗？



- 这是今天早上的。。。吗？
- 不是，是。。。的
- 你听，是不是送。。
- 的。。。？
- 我看一下，不是。。。的



- 这是今天早上的。。。吗？
- 不是，是。。。的
- 你听，是不是送。。的。。。？
- 我看一下，不是。。。的



-你好！你想买什么？

-你好，哪个。。。的。。。怎么。。。？

-。。。多块

lán sè hóng sè hēi sè huáng sè
蓝色， 红色， 黑色， 黄色



- 这是。。。 的。。。？
- 这是。。。， 右边的。。。 是。。。。
- 太漂亮！
- 那个小的。。。 是。。。 的？
- 那个小的房间是。。。

这是。。。 的房间
 我喜欢。。。
 我的房间不是。。。 的，
 我妈妈的。。。 也是。。。
 dànshì
 但是她的房间不是。。。 它
 是。。。

对话 后边有一个小花园

太太: 请 ^{dīngyún} 丁云看看我们的新房子吧 ^{xīn}

玛沙: 好。 ^{dīngyún} 丁云、跟我来。这是客厅。 ^{kè tīng}

丁云: 这个..... 很大、也很.....。

太太: ^{kè tīng páng biān} 客厅 旁边 是.....。请进。

玛沙: 这儿有.....、.....。

丁云: 谢谢。你们的书真不少。

坐吧

椅子

书房

漂亮

^{kè tīng}
客厅

玛沙: 桌子上边的书都是爸爸的。他总不让我们.....。

太太: 去看看我们的厨房吧。厨房在对面、从这儿走。

玛沙: 丁云、我们的.....太小。

太太: 不小 — 做饭的总是我一个人。

玛沙: 好了、妈妈、以后我一定.....你做饭。

太太: 谢谢你。.....在厨房左边、

里边的房间是我们的卧室。

玛沙: 后边还有一个小.....。

丁云: 玛沙、你的.....在哪儿?

玛沙: 我的卧室在客厅左边。那是.....。我们的新房子怎么样?

丁云: 你们的新房子.....。

chú fáng
厨房

bāng zhù
帮助

zhěng lǐ
整理

cān tīng
餐厅

wò shì
卧室

非常好

xǐ zǎo jiān
洗澡间

huā yuán
花园

生词

1. 小花园 (суц.) xiǎo huāyuán палисадник, цветник
园 (суц.) yuán парк, сад, огород
2. 后边 (суц.) hòubiān задняя сторона, сзади, позади, за

3. 小 (прил.) **xiǎo** маленький
4. 花园 (сущ.) **huāyuán** сад
5. 房子 (сущ.) **fángzi** дом
6. 客厅 (сущ.) **kètīng** гостиная
厅 (сущ.) **tīng** зал
7. 旁边 (сущ.) **pángbiān** в стороне, сбоку, рядом, около
8. 书房 (сущ.) **shūfáng** кабинет
9. 椅子 (сущ.) **yǐzi** стул
10. 少 (прил.) **shǎo** мало
11. 桌子 (сущ.) **zhuōzi** стол
12. 上边 (сущ.) **shàngbiān** наверху, на, над
13. 总是 (нареч.) **zǒngshì** в любом случае, всегда, вообще
总 (нареч.) **zǒng** в любом случае, всегда, вообще
14. 整理 (гл.) **zhěnglǐ** приводить в порядок, упорядочивать
15. 厨房 (сущ.) **chúfáng** кухня
16. 对面 (сущ.) **duìmiàn** противоположная сторона, напротив
17. 从 (предл.) **cóng** по, через
18. 帮助 (гл., сущ.) **bāngzhù** помогать; помощь
帮 (гл.) **bāng** помогать
19. 餐厅 (сущ.) **cāntīng** столовая (в квартире); ресторан
20. 左边 (сущ.) **zuǒbiān** левая сторона; налево, слева
21. 里边 (сущ.) **lǐbiān** внутренняя сторона, внутри, в
22. 房间 (сущ.) **fángjiān** комната
间 (сущ.) **jiān** помещение; между
23. 卧室 (сущ.) **wòshì** спальня
24. 洗澡间 (сущ.) **xǐzǎojiān** ванная
洗澡 (с/соч.) **xǐzǎo** купаться, принимать ванну
洗 (гл.) **xǐ** мыть, стирать
25. 怎么样 (мест.) **zěnmeyàng** как; как вам нравится

回答问题

1. 丁云要看什么? 2. 他们的客厅大吗? 3. 客厅旁边是什么? kè tīng páng biān
4. 桌子上边的书都是谁的? 5. 爸爸总不让做什么? 6. 他们的 chú fáng cān tīng jiān
- 厨房小吗? 7. 餐厅在哪儿? 8. 里边的房间是什么? 是谁

的？ 9. 后边还有什么？ 10. 玛莎的卧室在哪儿？ 11. 他们的新房子怎么样？

练习一

cān tīng
餐厅在左边吗？

zuǒ bian yòu bian
餐厅不在左边、在右边

cān tīng
餐厅 столовая

wò shì
卧室 спальня

chú fáng
厨房 кухня

kè tīng
客厅 гостиная

páng biān
旁边 рядом、

duì miàn
对面 напротив、

lǐ biān
里边 внутри、

shàng biān
上边 сверху、

对面

hòu biān
后边 сзади

wài biān
外边 снаружи

xià biān
下边 внизу

yuè lǎn shì

阅览室在哪儿？

阅览室在图书馆里边。

看书的人多不多？

看书的人很多。

shí yàn shì
实验室 лаборатория

yuè lǎn shì
阅览室 читальный зал

shí táng
食堂 столовая, буфет

sù shě
宿舍 общежитие

学校里边

shí táng hòu biān
食堂后边

shí yàn shì duì miàn
实验室对面

sù shě shí táng zhōng jiān
宿舍和食堂中间

后边有什么？

后边有一个花园。

这个花园大不大？

这个花园不大。

旁边 pángbiān рядом、

左边 zuǒbian слева、

对面 duìmiàn напротив、

前边 qiánbian перед、

右边 yòubian справа、

书房 shūfáng библиотека (в квартире)

厨房 chúfáng кухня

洗澡间 xǐzǎojiān ванная

客厅 kètīng зал, гостиная

卧室 wòshì спальня

食堂里边有什么？

食堂里边有很多桌子和椅子。

图书馆里边、

桌子上边、

学院旁边、

学院外边

很多书和杂志

两瓶啤酒

一个咖啡馆

一家银行 банк

桌子后边是什么？

桌子后边是椅子。

书上边、
桌子上边、
书下边*、
卧室中间、
门旁边

手表

yí shù huā ér
一束花儿

zǎ zhì
两本杂志

一张床

里边的房间是谁的？

里边的房间是我们的。

对面的房子、
上边的衬衫

рубашка、

桌子上边的信 письмо

白先生的
弟弟的
你的

你们的新房子怎么样？
我们的新房子很小。

那个咖啡馆、
她的裙子、
今天的电影、
这个新餐厅、

很漂亮
不好看
很有意思
不大
很旧